

DE

Erste Hilfe Koffer:

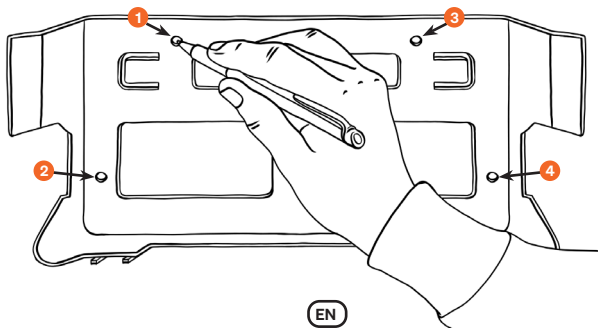
MONTAGEANLEITUNG FÜR DIE WANDHALTERUNG

EN

First Aid Kit:

ASSEMBLY INSTRUCTIONS FOR THE WALL HOLDER

WERKSTEIN

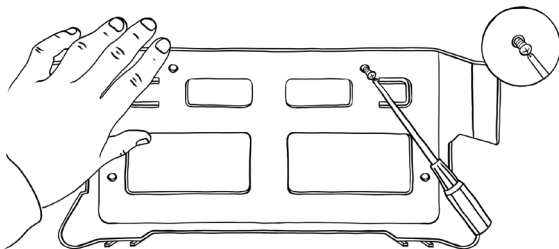


DE

- Wandhalterung vom Koffer lösen
- Wandhalterung mit einer Hand an die Wand halten und mit der anderen Hand die Stellen der Löcher (1-4) in der Halterung mit einem Stift markieren.
(Die Wandhalterung so ausrichten, dass die Seite mit der Schiene nach unten zeigt.)

EN

- Remove the wall bracket from the case
- Hold the wall bracket against the wall with one hand and mark the locations of the holes (1-4) with a pencil in the bracket with the other hand. (Align side with the rail facing down)



DE

- An den zuvor markierten Stellen Löcher in die Wand bohren
- Dübel in die gebohrten Löcher einsetzen
- Wandhalterung festschrauben

EN

- Drill holes in the wall at marked points
- Insert dowels
- Tighten the wall bracket with screws



DE

Den Kasten aufhängen:

- Kasten in die montierte Wandhalterung einsetzen, indem er von oben nach unten bis zum Anschlag in die Wandhalterung geschoben wird.
- Darauf achten, dass der Kasten an den Rasterungen links und rechts einrastet

EN

Hanging the box:

- Insert the box into the mounted wall bracket by pushing it from top to bottom into the wall bracket as far as it will go.
- Make sure that the box snaps into the latches on the left and right.



DE

Koffer herausnehmen:

Den mit einer Hand von unten hochdrücken und mit der anderen Hand von oben aus der Wandhalterung herausziehen. So lässt sich der Kasten schnell und einfach entnehmen sodass er mobil eingesetzt werden kann.

EN

Taking out the box:

Push the box up from below with one hand and pull it out of the wall bracket from above with the other hand. This allows the box to be removed quickly and easily so that it can be used mobile.

DE



1. Sicherheitssticker zum Verhalten im Brandfall und Notfall

Die Sicherheitssticker bieten wichtige Informationen für den Umgang mit Bränden und Notfällen. Sie sollten an gut sichtbaren Stellen, idealerweise in der Nähe des Erste-Hilfe-Koffers, angebracht werden.

EN

1. Safety stickers for behaviour in case of fire and emergency

The safety stickers provide important information for dealing with fires and emergencies. They should be placed in highly visible locations, ideally near the first aid kit.



2. Sticker mit grünen Richtungspfeilen und Erste-Hilfe-Kreuz

Diese Sticker dienen dazu, den Weg zur nächsten Erste-Hilfe-Station zu weisen. Der Sticker mit dem Erste-Hilfe-Kreuz sollte direkt neben dem Erste-Hilfe-Koffer angebracht werden. Die Sticker mit den Richtungspfeilen können entlang des Weges zum Koffer platziert werden, um eine klare Route zu kennzeichnen.

2. Stickers with green directional arrows and first aid cross

These stickers serve to guide the way to the next first aid station. The sticker with the first aid cross should be placed directly next to the first aid kit. The stickers with the directional arrows can be placed along the path to the kit to clearly mark the route.